

Hà Nội, ngày 24 tháng 04 năm 2019

## GIẤY TIẾP NHẬN ĐĂNG KÝ BẢN CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 4345/2019/ĐKSP

Cục an toàn thực phẩm xác nhận đã nhận Bản công bố sản phẩm của:

Tổ chức, cá nhân: CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI VÀ DỊCH VỤ M-P PHARM K VIỆT NAM

Địa chỉ: Tầng 3 Tòa nhà 7 tầng, số 92 phố Mễ Trì Hạ, tổ dân phố số 2 Mễ Trì, phường Mễ Trì, quận Nam Từ Liêm, thành phố Hà Nội, Việt Nam.

Điện thoại: 0904.998.402

Fax:

Email: duocvansinh@gmail.com

Cho sản phẩm: Thực phẩm bảo vệ sức khỏe KOREAN RED GINSENG EXTRACT ROYAL PREMIUM; do:

Sản xuất tại: KOREA GINSENG NATURAL

Địa chỉ: 736, Yongcheon-ro, chubu-myeon, Geumsan-gum, Chungcheongnam-do, Korea (Hàn Quốc).

Nước xuất xứ: Hàn Quốc sản xuất, phù hợp:

Tiêu chuẩn nhà sản xuất Korea Ginseng Natural số: 20190304-01 ngày 04 tháng 03 năm 2019

Doanh nghiệp phải hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính phù hợp của sản phẩm đã công bố./.

**Nơi nhận:**

- Tổ chức, cá nhân;
- Lưu trữ.

**KT. CỤC TRƯỞNG  
PHÓ CỤC TRƯỞNG**

**Đỗ Hữu Tuấn**

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

**BẢN CÔNG BỐ SẢN PHẨM**

Số: 1/2019/0107339525-DKCB

**I. Thông tin về tổ chức, cá nhân công bố sản phẩm**

Tên tổ chức, cá nhân: CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI VÀ DỊCH VỤ M-P PHARM K VIỆT NAM

Địa chỉ: Tầng 3 Tòa nhà 7 tầng, số 92 phố Mễ Trì Hạ, tổ dân phố số 2 Mễ Trì, phường Mễ Trì, quận Nam Từ Liêm, thành phố Hà Nội, Việt Nam.

Điện thoại: 0904.998.402

Fax:

E-mail: duocvansinh@gmail.com

Mã số doanh nghiệp: 0107339525

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP:

Ngày cấp/Nơi cấp: /

**II. Thông tin về sản phẩm**

1. Tên sản phẩm: Thực phẩm bảo vệ sức khỏe KOREAN RED GINSENG EXTRACT ROYAL PREMIUM

2. Thành phần:

Hồng sâm cô đặc (6 năm tuổi, hàng nội địa), thành phần rắn 60%, hàm lượng saponin tổng hợp 7mg/g (Rg1 + Rb1 + Rg3) 10%, [tỷ lệ pha trộn: củ hồng sâm 70%, rễ hồng sâm 30%], hỗn hợp chiết xuất thảo dược 27% (đương quy-sản phẩm nội địa, địa hoàng, nấm linh chi, bạch phục linh, trần bì, bạch truật, cam thảo, Dextrin, xi-rô ngô fructose cao, nhân sâm cô đặc, nấm linh chi cô đặc.

3. Chỉ tiêu chất lượng chủ yếu tạo nên công dụng của sản phẩm:

STT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức công bố
1	Hồng sâm	Định tính	Dương tính
2	Hàm lượng Ginsenosides (Rg1+ Rb1+ Rg3)	mg/6g	3.6 ± 20%

4. Thời hạn sử dụng sản phẩm:

36 tháng kể từ ngày sản xuất. Hạn sử dụng in trên bao bì.

5. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

- Chất liệu bao bì: Lọ thủy tinh chuyên dùng, nắp bên trong nhựa PE, nắp chai PS, bên ngoài là hộp giấy đảm bảo độ thôi nhiễm theo quy định của Bộ Y Tế.

- Qui cách đóng gói: Hộp 480g (240g/lọ x 2 lọ)

6. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm:

Sản xuất tại: KOREA GINSENG NATURAL

Địa chỉ: 736, Yongcheon –ro, chubu-myeon, Geumsan-gum, Chungcheongnam-do, Korea (Hàn Quốc).

**III. Mẫu nhãn sản phẩm** (*đính kèm mẫu nhãn sản phẩm hoặc mẫu nhãn sản phẩm dự kiến*)

**IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm**

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu an toàn thực phẩm theo:

Tiêu chuẩn nhà sản xuất Korea Ginseng Natural số: 20190304-01 ngày 04 tháng 03 năm 2019

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố và chỉ đưa sản phẩm vào sản xuất, kinh doanh khi đã được cấp Giấy tiếp nhận đăng ký bản công bố sản phẩm./.

Hà Nội, ngày 11 tháng 04 năm 2019  
CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI VÀ DỊCH VỤ M-P  
PHARM K VIỆT NAM

Đào Hồng Mai



## NHÃN PHỤ SẢN PHẨM

**1. Tên sản phẩm: Thực phẩm bảo vệ sức khỏe: KOREAN RED GINSENG EXTRACT ROYAL PREMIUM**

**2. Thành phần cấu tạo:** Hồng sâm cô đặc (6 năm tuổi, hàng nội địa), thành phần rắn 60%, hàm lượng saponin tổng hợp 7mg/g (Rg1 + Rb1 + Rg3) 10%, [tỷ lệ pha trộn: củ hồng sâm 70%, rễ hồng sâm 30%], hỗn hợp chiết xuất thảo dược 27% (đương quy-sản phẩm nội địa, địa hoàng, nấm linh chi, bạch phục linh, trần bì, bạch truật, cam thảo, Dextrin, xi-rô ngô fructose cao, nhân sâm cô đặc, nấm linh chi cô đặc.

**3. Công dụng:** Hỗ trợ giúp bồi bổ sức khỏe, giảm mệt mỏi, căng thẳng, giúp cơ thể tỉnh táo.

**4. Đối tượng sử dụng:** Dùng cho người cần tăng cường sức khỏe, mệt mỏi.

**5. Cách dùng:** Ngày uống 02 lần, mỗi lần 3g (tương ứng với một muỗng có trong hộp), có thể uống trực tiếp hoặc hòa tan cùng với nước ấm hoặc nước lạnh rồi uống.

**Chú ý:** Thực phẩm này không phải là thuốc, không có tác dụng thay thế thuốc chữa bệnh.

*Không sử dụng đối với người miễn cảm, dị ứng với bất kỳ thành phần nào của sản phẩm.. Khi bao bì bị biến dạng, hư hỏng hay thành phần bên trong bị biến đổi thì không được uống. Nếu đang dùng thuốc trị bệnh tiểu đường, chất làm ngưng tụ mạch máu khi uống phải chú ý.*

*Sản phẩm trên được sản xuất tại các thiết bị sản xuất như sản phẩm sử dụng sữa, kiểu mạch, hạt lạc, đậu nành, lúa mì, đào và cà chua.*

**6. Quy cách đóng gói:** Hộp 480g (240g/lọ x 2 lọ)

**7. Thời hạn sử dụng:** 36 tháng kể từ ngày sản xuất. Ngày sản xuất và hạn sử dụng in ở trên bao bì.

**8. Bảo quản:** Tránh bảo quản ở nhiệt độ cao và ánh nắng chiếu trực tiếp, hãy bảo quản nơi thoáng mát. Sau khi mở nắp nên bảo quản trong ngăn mát tủ lạnh.

**9. Xuất xứ: Hàn Quốc**

Sản xuất tại: KOREA GINSENG NATURAL

Địa chỉ: 736, Yongcheon-ro, chubu-myeon, Geumsan-gun, Chungcheongnam-do, Korea (Hàn Quốc)

**10. Thương nhân nhập khẩu và chịu trách nhiệm về chất lượng sản phẩm:**

**CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI VÀ DỊCH VỤ M-P PHARM K VIỆT NAM**

Địa chỉ: Tầng 3 Tòa nhà 7 tầng, số 92 phố Mỹ Trì Hạ, tổ dân phố số 2 Mỹ Trì, phường Mỹ Trì, quận Nam Từ Liêm, thành phố Hà Nội, Việt Nam

Điện thoại: 024.3226.2823

**11. Số ĐKSP:**



건강기능식품  
대한민국표준식품



6년근 노형

# 홍삼정로얄프리미엄

KOREAN RED GINSENG EXTRACT ROYAL PREMIUM

- 면역력증진
- 피로개선
- 혈수파응집억제를 통한 혈액흐름
- 기억력 개선
- 항산화에 도움을 줄 수 있음.



NH 자연산,미생물,자연농산물

480g [240g x 2봉 (1,391kcal)]



제 품 명	홍삼정royal프리미엄 식품유형	건강기능식품홍삼제품
품목신고번호	제2012002001420호	내용량 480g(240g X 2병)
제 조 원	[제한국인삼내출월 041]751-2612 충남 금산군 추부면 웅천로 736	
판 매 원	지리산마천능철경남함양군마천면천왕봉로 1172	
섭취량 및 섭취방법	1일2회, 1회1스푼(3g)을 직접 또는 냉온수에 녹여 섭취하십시오.	
원 재 료 명	홍삼농축액(6년근,국산,진세노사이드Rg1,Rb1 및 Rg3의 합 7mg/g, 고형분60%이상)10%,식물혼합농축액(고형분60%, 인진쑤(국산),당귀(국산),갈근,백작약,숙지황,영지버섯,백복령,진피,백출,천궁,감초)127%,엑스트린,엑살과당,인삼열매 농축액,영지농축액,홍삼항(합성착향료) [원료인삼 배합비율:홍삼근70%,홍미삼30%]	
별도 표기일까지	본 제품은 우유,메밀,땅콩,대두,밀,복숭아,토마토를 사용한 제품과 같은 제조시설에서 제조하고 있습니다.	
내 포 장 재 질	병(유리),속마개(PE),뚜껑(PS)	
유 통 기 한	별도표기일까지	
기능성분명 및 함량	일일섭취량 일2회 1회 3g 총6g당: 진세노사이드Rg1+Rb1+Rg3의 합 3.6mg/일	

Product name	Korean red ginseng extract royal premium
Food type	Health functional food(Red ginseng product)
Product report number	2012002001420
Net weight	480g(240g x2ea)
Manufacturer	KOREA GINSENG NATURAL Incorp. 82-41-751-2612 736,Yongcheon-ro,Chubu-myeon,Seumsan-gun,Chungnam, Republic of Korea
Seller	Jirisan Macheon Nonghyup 1172, Cheonwangbong-ro, Macheon-myeon, Hamyang-gun, Gyeongsangnam-do
Intake and ingestion method	Two times a day, one spoon (3g) at a time, please intake it directly or in cold water or in hot water
Ingredients	Red ginseng concentrate(6years,Korea,ginsenosideRg1+Rb1+Rg3=7mg/g,total solid 60%)10%, plant mixture concentrate(total solid60%artemisia capillaris(Korea), korean angelica(Korea),pueria(lingzhi mushroom,themamnia,white atractylis,poria cocos,paenonia japonica, cnidium,dried orange peel(limoncel),27%,dextrin,high fructose corn syrup,ginseng berry concentrate,lingzhi mushroom concentrate,herb flavour)
Packing material	This product is manufactured in manufacturing facilities such as milk,buckwheat, peanut, soybean, wheat, peach and tomato products.
Expiration date	Separate display day
Functional ingredient and ratio	Daily intake: 2 times a day, 6g/day Ginsenoside Rg1+Rb1+Rg3 = 3.6mg/day

**■ Notes on ingestion**  
-Do not drink if the packaging is deformed, damaged, or the contents are altered.  
-If you are suffering from an allergic disorder, please contact the Consumer Counseling Office.

**■ Storage and Precautions**  
-Store in a cool place away from direct sunlight and high temperature and humidity.  
-After opening the lid, please keep it in the refrigerator because the contents may be altered.

**■ Purchase inquiries and consumer counseling** :Sales person and place of purchase

**■ Returned or exchanged** :seller and place of purchase

-Separate the packaging after use.

영양·기능정보		총 480g(240g x2ea)
1일 섭취량	17%	%영양분기준치
당류	4g	3%
단백질	0.5g	0.5%
지방	0g	0%
포화지방	0g	0%
트랜스지방	0g	0%
나트륨	0mg	0%
기능성분 또는 식재료 함량	진세노사이드Rg1+Rb1+Rg3=3.6mg/일	

**■ 섭취시주의사항:**  
\* 포장에 변형, 손상되거나 내용물이 변질되었을 경우 복용하지 마십시오. \* 특이체질, 알레르기 체질인 경우 소비자 상담실에 문의 후 섭취하십시오. \* 의약품(당뇨치료제,혈액응고제)복용시 섭취에 주의하십시오.

**■ 보관 및 주의사항:**  
\* 진사광선 및 고온다습한 곳을 피하여 서늘한 곳에 보관하십시오. \* 개봉 후에는 변질될 수 있으니 바로 섭취하십시오.

**■ 구입문의 및 소비자상담:** 판매원 및 구입처

**■ 반품 및 교환처:** 판매원 및 구입처

\* 본 제품은 질병의 예방 및 치료를 위한 의약품이 아닙니다.  
\* 사용후 포장용기는 분리 배출하여 주십시오.  
\* 부직용주정제(제천고은국번없이 1577-2488)  
\* 본 제품은 공정거래위원회 고시 소비자분쟁해결기준에 의거 교환 또는 보상 받을 수 있습니다.

제조번호  
유통기한

2021.03.04

까지

www.machoenmall.com



대한민국의 자부심으로 정성껏 만든  
홍삼정로알프리미엄 제품입니다.



NH  
자연산 대만산 홍삼추출물



6년근 **농협**  
홍삼정로알프리미엄  
KOREAN RED GINSENG EXTRACT ROYAL PREMIUM



NH  
자연산 대만산 홍삼추출물

건강기능식품  
대한민국 특산품







NH GMP (Korea) 2015

# 6년근 홍삼정로알 프리미엄

KOREAN RED GINSENG EXTRACT ROYAL PREMIUM

건강기능식품

**6년근 농약**  
**홍삼정로알 프리미엄**  
 KOREAN RED GINSENG EXTRACT ROYAL PREMIUM

건강기능식품  
대한민국 특산품

건강기능식품  
대한민국 특산품

- 면역력 증진
- 피로 개선
- 혈소판 응집억제를 통한 혈액순환을
- 기억력 개선
- 항산화에 도움을 줄 수 있음.

건강기능식품 / 240g

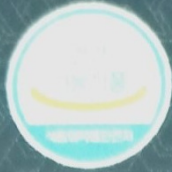
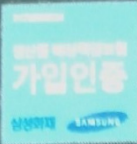
**6년근 농약**  
**홍삼정로알 프리미엄**  
 KOREAN RED GINSENG EXTRACT ROYAL PREMIUM

건강기능식품  
대한민국 특산품

건강기능식품  
대한민국 특산품

- 면역력 증진
- 피로 개선
- 혈소판 응집억제를 통한 혈액순환을
- 기억력 개선
- 항산화에 도움을 줄 수 있음.

건강기능식품 / 240g



건강기능식품  
대한민국특산품



6년근 **농협**

# 홍삼정로알프리미엄

KOREAN RED GINSENG EXTRACT ROYAL PREMIUM

- 면역력증진
- 피로개선
- 혈소판 응집억제를 통한 혈액흐름
- 기억력 개선
- 항산화에 도움을 줄 수 있음.

건강기능식품 / 240g



NH

지리산마지천리농협농조합



■ 섭취시주의사항 :

- \* 포장에 변형, 손상 되거나 내용물이 변질되었을 경우 음용하지 마십시오.
- \* 특이체질, 알레르기 체질인 경우 소비자 상담실에 문의 후 섭취하시기 바랍니다.
- \* 의약품 (당뇨치료제, 혈액응고제) 복용시 섭취에 주의하십시오.

■ 구입문의 및 소비자상담 : 판매원 및 구입처

■ 반품 및 교환처 : 판매원 및 구입처

- \* 본제품은 질병의 예방 및 치료를 위한 의약품이 아닙니다.
- \* 사용후 포장용기는 분리 배출하여 주십시오.
- \* 부작용추정사례신고는 국번없이 1577-2488
- \* 본 제품은 공정거래위원회 고시 소비자분쟁해결 기준에 의거 교환 또는 보상 받을 수 있습니다.

제조번호  
유통기한

2021 03. 04

까지

영양·기능정보		총 240g(240×1ea)	
1일 섭취량 당	함량	%영양성분기준치	
열량	17kcal		
탄수화물	4	3%	
당류	1g	1%	
단백질	0.3g	0.5%	
지방	0g	0%	
포화지방	0g	0%	
트랜스지방	0g		
콜레스테롤	0mg	0%	
나트륨	3mg	0%	
기능성분 또는 지표성분	진세노사이드Rg1+Rb1 +Rg3=3.6mg/일		

※ %영양성분기준치 1일 영양성분 기준치에 대한 비율



www.machoenmall.com

\* 본제품은 판매원과 계약에 의하지 않고 온오프라인판매 시 민, 형사상의 처벌을 받게 됩니다.



제 품 명	홍삼정로알프리미엄
식품유형	건강기능식품[홍삼제품]
내 용 량	240g
품목신고번호	제2012002001420호
제 조 원	(주)한국인삼내츄럴 041)751-2612 충남 금산군 추부면 용천로 736
판 매 원	지리산마천농협 경남 함양군 마천면 천왕봉로 1172
섭취량 및 섭취방법	1일2회, 1회1스푼(3g)을 직접 또는 냉.온수에 녹여 섭취하십시오.
원재료명	홍삼농축액(6년근, 국산, 진세노사이드Rg1, Rb1 및 Rg3의합 7mg/g, 고형분60%이상) 10%, 식물혼합농축액[고형분60%, 인진쑥 (국산), 당귀(국산), 갈근, 백작약, 숙지황, 영지 버섯, 백복령, 진피, 백출, 천궁, 감초]27%, 덱스트린, 액상과당, 인삼열매농축액, 영지 농축액, 홍삼향(합성착향료) 원료삼 배합비율:홍삼근70%, 홍미삼30%
본 제품은 우유, 메밀, 땅콩, 대두, 밀, 복숭아, 토마토를 사용한 제품과 같은 제조 시설에서 제조하고 있습니다.	
내포장재질	병(유리), 속마개(PE), 뚜껑(PS)
유통기한	별도표기일까지
기능성분명 및 함 량	일일섭취량 일2회 1회 3g 총6g당 : 진세노사이드Rg1+Rb1+Rg3의 합 3.6mg/일

■ 보관 및 주의사항 :

\* 직사광선 및 고온다습한 곳을 피하여 서늘한 곳에 보관하  
십시오. \* 개봉 후에는 변질 될 수 있으니 바로 섭취하십시오.



